

LETTER OF AGREEMENT 2010-2015 - NUMBER 06

AGREEMENT BETWEEN

ON THE ONE HAND:

THE FÉDÉRATION DU PERSONNEL PROFESSIONNEL DES COLLÈGES (FPPC-CSQ)

AND

ON THE OTHER HAND:

THE COMITÉ PATRONAL DE NÉGOCIATION DES COLLÈGES (CPNC)

CONCERNING THE ARBITRATION PROCEDURE - SUSPENSION OF TIME LIMITS (9-2.01).

CONSIDERING the will to suspend, during the summer period, the time limits inherent to the arbitration procedure, the negotiating parties agree to replace clause 9-2.01 of the collective agreement by the following:

9-2.01

When the Union submits a grievance to arbitration, it shall within sixty (60) working days after the expiry of the time limit set out in clause 9-1.06 or 9-1.07, give notice in writing to the chief presiding officer whose name appears in clause 9-2.08. Notwithstanding the preceding, if the College gives a written reply to the Union before the expiry of the time limit set out in clause 9-1.06 or 9-1.07, the period of sixty (60) working days shall begin on the date of the College's reply. The aforementioned time limits are suspended between June 15 and August 15.

A copy of the notice of arbitration shall be sent to the College at the same time.

IN WITNESS WHEREOF, the negotiating parties have signed in Québec this 28th day of the month of March 2012.


(Reproduction of the signed document)

EN FOI DE QUOI, les parties négociantes ont signé à Québec ce 28^e jour du mois de mars 2012.

POUR LE COMITÉ PATRONAL DE
NÉGOCIATION DES COLLÈGES (CPNC)

POUR LA FÉDÉRATION DU PERSONNEL
PROFESSIONNEL DES COLLÈGES (FPPC-CSQ)


Laval Dubé, président


Bernard Bérubé, président


Éric Bergeron, vice-président


Chantal Kelly, conseillère